

ABONNEMENT

Par année... \$3.00
Pour six mois... 1.50
Pour quatre mois... 1.00
Edition Hebdomadaire
Pour l'année... \$1.00

"RELIGION ET PATRIE"

LE CANADA

JOURNAL QUOTIDIEN

ANNONCES

Première insertion, par ligne... \$0.10
Tous les jours... 0.05
Trois fois par semaine... 0.0

LOUIS LUSSIER, Rédacteur

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

STANISLAS DRAPEAU, Administrateur

ADMINISTRATION

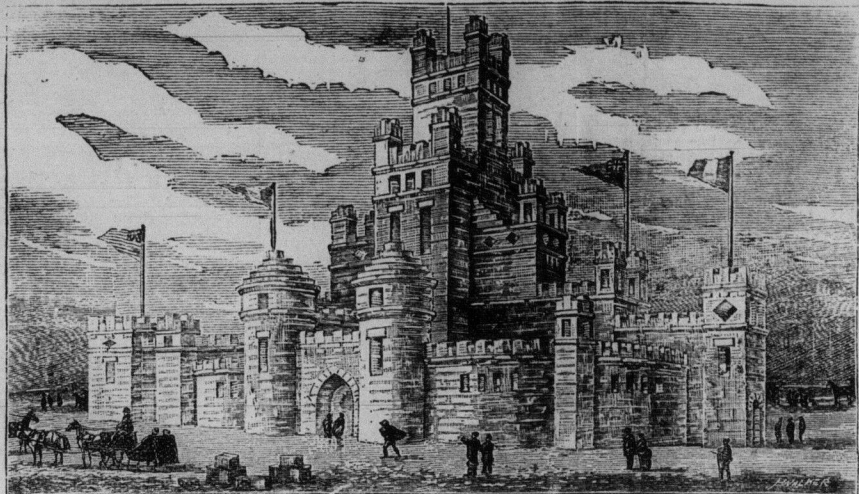
"LE CANADA," QUOTIDIEN, Le seul journal français à Ottawa. Abonnement, \$3.00 par année.

"LE COURRIER DE HULL," HEBDOMADAIRE, Renfermant les matières de l'édition Quotidienne.

Abonnement, \$1 par année seulement. Les deux éditions payables à l'avance.

Impressions de LUXE et de COMMERCE exécutées avec soin et promptitude, en plusieurs couleurs, Argent, Or, Bronze, etc., d'un fini supérieur.

PRIX TRÈS RÉDUITS. Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés avec soin.



ICE PALACE AT MONTREAL. Erected for the Winter Carnival, Jan. 26th to 31st, 1885. Length, 160 feet. Height, 100 feet. Constructed of 16,000 blocks of clear ice.

LE CANADA

Ottawa et Hull, 8 Janvier 1885

NOTRE SEPTIÈME ANNÉE

Le "Canada" entre aujourd'hui dans sa septième année d'existence. A cette occasion, ce nous est un heureux devoir de remercier les abonnés et tous les amis de notre journal, pour le bienveillant et cordial support qu'ils ont accordé à notre œuvre dans le passé, et de leur exprimer l'espoir qu'ils nous continueront cet encouragement durant la nouvelle année qui s'ouvre.

Fondé il y a six ans pour être l'organe de l'élément canadien-français dans la Capitale fédérale, pour se faire l'interprète de ceux de notre race, qui se trouvaient déjà alors en grand nombre dans la vallée de l'Ottawa et dans Ontario, le "Canada" a toujours accompli sa tâche sans regarder aux sacrifices; et aujourd'hui, il peut se rendre le témoignage qu'il a travaillé constamment, dans la mesure de ses forces, à grandir le prestige des siens et à faire respecter, à garantir tous leurs droits. Nos concurrents n'ont pu être pas toujours aussi puissants et efficaces qu'il était désirable; mais, au moins, il l'a toujours accordé de gaieté de cœur, aussi libéralement que cela lui était possible.

Maintenant, pour poursuivre son œuvre, le "Canada" a besoin encore du dévouement et du zèle de ses amis, de tous les amis de la cause française dans Ontario. Qu'on se ligue donc en sa faveur; que chacun de nos abonnés se fasse auprès des siens le propagateur de notre journal, et de notre côté nous devien-drons alors capables de l'agrandir, et de doter ainsi nos nationaux d'un organe qui ne le cèdera en rien aux grands journaux anglais de la province.

C'est ici notre désir, et nous offrons la main à tous ceux qui veulent travailler de concert avec nous à ce grand et bel œuvre, à cette tâche généreuse.

INSTITUT CANADIEN

Conférence par le Rév. Père Filâtre, Dimanche soir, à 8 hrs p. m. Sujet: "La marche de la Civilisation dans le monde." Il y aura chant et musique par les amateurs et l'orchestre de l'Institut. Prix d'admission, 10 cts.

LE NOUVEAU MAIRE

M. McDougal a été proclamé maire de la cité, hier, en présence d'un bon nombre de citoyens. Il a fait alors quelques remarques qui ont été fort applaudies et qui méritaient de l'être.

Le nouveau maire d'Ottawa a dérogé le résultat de son élection de toute influence politique, et les conservateurs, qui l'ont supporté en grand nombre, lui sauront gré de cette déclaration franche et loyale. Si, en effet, on a jamais à Ottawa, dans une élection municipale, oublié l'esprit de parti pour ne considérer que ce que l'on croyait être l'intérêt public, c'est bien certes durant la lutte qui vient de s'accomplir. L'élément canadien-français a aussi contribué puissamment à l'élection de M. McDougal, et comme nous le disions hier, ce dernier ne devra pas l'oublier.

Nous croyons, avec le grand nombre, que M. McDougal est bien qualifié à tirer de la ville des difficultés temporaires qu'elle traverse, et ses déclarations d'hier nous font espérer davantage encore que sa conduite justifiera le témoignage de confiance que ses concitoyens viennent de lui donner.

Cependant, nous l'attendons à l'œuvre pour le juger. Il ne doit pas oublier qu'il est tout particulièrement l'œil de tout le monde, — puisque toutes les nationalités, toutes les croyances religieuses et politiques semblent s'être donné la main pour le porter à la mairie, — et que, par cela même, il doit plus que tout autre, s'il se peut, justice égale à tous, tout en ne négligeant ni ne sacrifiant jamais l'intérêt général.

Les élèves de l'Académie Commerciale de Québec ont présenté, ces jours derniers, au cher Frère Eugène Abel, directeur des écoles des Frères de la doctrine chrétienne, un superbe portrait du vénérable de la Salle, fondateur de l'Institut et une paire de lustres de la valeur de \$35.

Le portrait du vénérable de la Salle — exécuté à la plume — est de la composition de M. H. Falardeau, vice-président du club des calligraphes.

Ce cadeau était accompagné d'une adresse, écrite et enluminée par M. J. E. Côté.

La réponse du cher Frère Eugène Abel a été des plus éloquentes, dit notre confrère du Telegraph.

L'estimable Directeur a fait un éloge des plus charmants des élèves de l'Académie commerciale et les a félicités chaudement sur leurs succès toujours croissants.

LE CARNAVAL DE MONTRÉAL

En dépit de la température peu favorable qui a signalé les premiers jours de l'année 1885, on travaille hardiment, à Montréal, aux préparatifs du prochain Carnaval de glace, et les fêtes, les spectacles, les jeux et amusements que la Métropole commerciale de la province de Québec offrira aux visiteurs, cet hiver, promettent de surpasser tout ce qui a été accompli jusqu'à ce jour.

La renommée des fêtes hibernales que la cité montréalaise a, la première, offertes en spectacle au Nouveau et Vieux monde, n'a pas tardé à s'étendre partout, et chaque nouveau carnaval a ainsi amené au pays un plus grand nombre de visiteurs et d'étrangers. Cet hiver particulièrement, entre autres visites remarquables, on annonce celles d'un corps de voyageurs russes, et d'une troupe nombreuse d'américains et américaines de la meilleure société.

Tout cela ajoutera assurément beaucoup de relief et un intérêt particulier au programme des amusements, qui vient d'être publié et qui est très-varié et attrayant.

Les fêtes du Carnaval de glace de 1885 s'ouvriront à Montréal, le 26 janvier courant, et se continueront jusqu'au 31. L'attaque du Palais de Glace aura lieu le 28, et nous avons cru être agréable à nos lecteurs, en leur offrant aujourd'hui une gravure de ce superbe édifice.

FEU MADAME CHABOT

Les funérailles de la regrettée défunte ont eu lieu ce matin, au milieu d'une assistance considérable de citoyens, accourus pour payer un dernier hommage d'amitié et d'estime à la mémoire de la morte, pour témoigner de la sympathie profonde que tous ressentent en faveur de M. C. H. Chabot et de sa famille, dans la perte douloureuse qui vient de les frapper.

Sur le parcours du cortège funéraire, plusieurs magasins avaient été fermés, et M. Chabot a dû être bien sensible à cette marque de déférence de la part de ses confrères.

Les porteurs du poêle étaient MM. Joseph Tassé, M. P. F. McDougal, maire, Joseph Boyden, T. Lemay, James Gouin, et J. Kavanagh.

L'église était solennellement drapée de tous les insignes du deuil, et le service fut chanté par M. l'abbé Ethier, assisté de diacre et sous diacre. L'orgue était tenu par M. Boulay, et une messe de Requiem en musique a été rendue avec beaucoup d'effet par un nombreux chœur de chantres sous la direction de M. S. Drapeau.

Après l'absoute, le cortège reforma ses rangs, et une suite nombreuse accompagna le char funéraire jusqu'au cimetière.

On signale des secousses de tremblement de terre en plusieurs localités de l'Italie.

SERVICE TELEGRAPHIQUE

CONSEIL DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE Québec, 8—Tous les évêques de cette province sont arrivés en cette ville pour assister aux séances du Conseil de l'Instruction publique qui s'ouvre demain.

FIN DES TROUBLES A TERRENEUVE Saint-Jean, Terre neuve, 8—Les révérends Pères Rédemptoristes ayant terminé les exercices de la retraite à la baie Roberts sont partis pour Saint-Jean. A leur départ, ils ont été l'objet d'une belle ovation de la part des catholiques, qui avaient érigé des arches sur leur passage et qui les ont escortés, drapeaux en tête. Il n'y a plus de troubles à redouter maintenant.

UN MEURTRE Terrebonne, 8—La population de cette ville a été jetée dans la plus vive consternation à la nouvelle du meurtre commis sur une des rues les plus fréquentées. L'affaire a commencé par une bagarre en face du magasin de M. Rattelle. Une dizaine de personnes y étaient engagées. Dans le nombre on remarquait un M. Dubé, de Rimouski, le seul qui fut étranger à la localité. C'est lui qui a reçu le coup fatal, dans les circonstances qu'on ne connaît pas encore parfaitement.

Les nommés Emond et Bruyère sont les plus spécialement soupçonnés d'être les auteurs du crime. S. G. MGR BOURGET Montréal, 8—Sa Grandeur qui avait pris du mieux, hier, est un peu plus faible aujourd'hui. Cependant son état n'offre pas de danger immédiat.

INCENDIE DE L'ÉGLISE DE STE THÉRÈSE Montréal, 8—L'église paroissiale de Ste Thérèse a été complètement détruite par les flammes, mardi.

Les pertes sont de \$80,000 et les assurances s'élevaient à \$52,000.

EUROPE

GUERRE DU SOUDAN Londres, 8—On a reçu au ministère de la guerre, du général Wolseley, la dépêche suivante, datée de Korti, le 7 janvier: "Un détachement de troupes quitte ce camp pour Gadhul. Demain, le général Stewart en conduira un autre à Metemneh, poste que nous occuperons vers le 15 probablement. S'il y a un steamer à cet endroit, nous pourrions communiquer immédiatement avec le général Gordon."

GUERRE DE CHINE Paris, 8—L'amiral Peyron, ministre de la marine, n'a pas l'intention de remettre son portefeuille. Il partage entièrement les vues du général Lewal, le nouveau ministre de la guerre.

Le Temps dit que la dernière victoire du général Négrier, près de Chu, est le prélude d'opérations offensives. Le général De Lisle a résolu d'occuper Lang Song, sans

pour cela attendre des renforts. Le général Négrier marche sur Lang Song par la route de la vallée de Lack Nan. Désormais les opérations au Tonquin seront dirigées par le général Lewal, ministre de la guerre, de concert avec l'amiral Peyron, ministre de la marine.

BIBLIOTHEQUE DU PARLEMENT AVIS

Toutes personnes qui ont en leur possession des Livres appartenant à la Bibliothèque du Parlement sont requis de les remettre sans délai.

Les prêts de livres au public seront discontinués à commencer de ce jour, 7 Janvier, jusqu'à nouvel ordre.

Par ordre, A. D. D'ARCELLES, Bibliothécaire.

Ottawa, 7 janvier 1885.

COMPLIMENTS DU NOUVEL AN

L'année qui vient de finir me laisse un stock de plus de \$8,000 en

Marchandises de Modes de choix. La question à résoudre est de vendre à mes pratiques le stock entier à des prix tellement réduits qu'il faudra bien acheter coûte que coûte, lesquelles réductions sont depuis 30 jusqu'à 50 cts. dans la plupart.

ACUCUN OFFRE RAISONNABLE NE SERA REFUSE.

Tous ceux qui veulent profiter de la vente, VEZ-chez A. Woodcock, Marchand de Modes, 39, RUE SPARKS.

FETES! FETES! FETES! MAGASIN DE GROS.

CHAMPAGNE! VINS RECHERCHÉS! CIGARES! Un assortiment complet de liqueurs choisies et cigares, vient d'être reçu au numéro 450, rue Sussex, à l'entrepôt W. O. McKAY.

Liqueurs françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Brison, Ayala, Chateau-d'ay, J. H. Mumm, Chartreuse, Kummel, Bénédiction, Caracao, Morasko, Vermont, Torino, Eau-de-Vie, Gin, en fût et en caisse. CIGARES de qualités variées, importés et Canadiens. Ordres promptement exécutés, effets livrés à domicile.

NO. 450, RUE SUSSEX W. O. McKAY, Propriétaire.

Ottawa, 5 Déc. 1884

Hotel du Canada

Mr. ALEXIS RENAUD, ci-devant associé de M. E. Lauzon, informe le public en général qu'il vient de reprendre son ancien poste, au Nos. 56, 58 et 60 rue Murray. Le public voyageur trouvera toujours à cet hôtel une pension de première classe. M. Renaud étant intimement en rapport avec les marchands de bois et les contracteurs de chemin de fer, les hommes de chantiers trouveront toujours chez lui à s'engager au prix le plus élevé.

A. RENAUD, propriétaire. No 56, 58 et 60 Rue Murray. 16 déc. 1 an

Aux Inventeurs J. Coursolle & Cie., Solliciteurs de Brevets d'Inventeurs, Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois Agences et Correspondants aux Etats Unis, en Angleterre et en France.

J. COURSOLLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, Vis-à-vis le bureau des Brevets, OTTAWA, Ont. B. P. — Boîte 58. 24 Fèv. 1883

CHAS DESJARDINS

No. 40 RUE SPARKS OTTAWA.

AGENT D'ASSURANCE sur la VIE et contre le FEU, Cité et District d'Ottawa.

COMPAGNIES REPRÉSENTÉES: La Citizens, DE MONTRÉAL, La Northern, Co. ANGLAISE, La Caledonian, do La Phoenix, do

Capital et Réservés au delà de \$10,000,000 ASSURANCES SOLICITÉES, AGENT FINANCIER de PLACEMENTS et COURTIER.

ACTIONS de Banques et de Compagnies incorporées, achetées et vendues pour argent et sur marge.

EMPRUNTS négociés pour particuliers, Corporations Municipales et Scolaires, Fabriques et Eglises à des conditions très avantageuses. Taux d'intérêt réduits:

ARGENT placé sur garanties de première classe. LES capitalistes trouveront leur avantage à correspondre avec M. Chas Desjardins, BUREAUX: Edifice de l'Hôtel Russell, rue Sparks, Ottawa.

Marques de Commerce et Droits d'Auteur enregistrés. 1er déc. 1 an

E. G. LAVERDURE

MAGASIN GÉNÉRAL DE FERRONNERIE

Vous trouverez chez moi tout ce qu'il faut dans cette ligne Outils, Clous, Câble, Chaines, Etc.

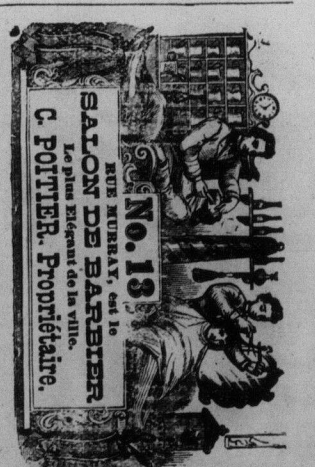
Peintures, Huiles, Vernis, Vitres, Mastics Etc. Comme par le passé un assortiment complet de

QUINCAILLERIE, 69 & 71 Rue WILLIAM

L. B. TACKABERRY

ENCANTEUR, COURTIER et MARCHAND

Commission Agit comme arbitre et commissaire-priseur Bureaux: RUE SPARKS (En face de l'Hotel Russell.) OTTAWA.



Faites l'essai de la VALE-RIA. C'est la meilleure pommade contre la chute des cheveux et la Calvitie. En vente chez O. O. PACIER, Pharmacien, rue Sussex.